

II. Определение основных обязательств государств, обладающих ядерным оружием, в отношении зон, свободных от ядерного оружия, и в отношении входящих в них государств

2. В отношении каждой зоны, свободной от ядерного оружия, которая признана таковой Генеральной Ассамблеей, все государства, обладающие ядерным оружием, в торжественном международном документе, имеющем полную обязательную юридическую силу, таком как договор, конвенция или протокол, берут на себя или вновь подтверждают следующие обязательства:

a) уважать во всех его частях статут о полном отсутствии ядерного оружия, определенный в договоре или конвенции, который (которая) является учреждающим зону документом;

b) воздерживаться от какого бы то ни было содействия совершению на территориях, составляющих часть зоны, актов, которые влекут за собой нарушение вышеуказанного договора или конвенции;

c) воздерживаться от применения или угрозы применения ядерного оружия против государств, входящих в эту зону.

III. Понятие определений

3. Вышеизложенные определения никоим образом не затрагивают ни резолюций, которые Генеральная Ассамблея приняла или может принять в отношении конкретных зон, свободных от ядерного оружия, ни прав, вытекающих для государств-членов из таких резолюций.

*2437-е пленарное заседание,
11 декабря 1975 года*

3473 (XXX). Осуществление резолюции 3262 (XXIX) Генеральной Ассамблеи относительно подписания и ратификации Дополнительного протокола I Договора о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке (Договор Тлателолко)

Генеральная Ассамблея,

напоминая о своих резолюциях 2286 (XXII) от 5 декабря 1967 года и 3262 (XXIX) от 9 декабря 1974 года относительно Договора о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке (Договор Тлателолко)³⁸ и его Дополнительного протокола I,

принимая во внимание, что определенные территории, расположенные в пределах зоны действия этого Договора, которые не являются политически суверенными единицами, тем не менее могут получать блага, вытекающие из Договора, через посредство его Дополнительного протокола I, участниками которого могут быть государ-

ства, которые де-факто или де-юре несут международную ответственность за эти территории,

с удовлетворением напоминая о том, что Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Королевство Нидерландов стали участниками Дополнительного протокола I в 1969 и 1971 годах, соответственно,

1. вновь настоятельно призывает Францию и Соединенные Штаты Америки подписать и ратифицировать Дополнительный протокол I Договора о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке (Договор Тлателолко) как можно скорее, с тем чтобы народы данных территорий могли получить преимущества, которые вытекают из Договора и которые заключаются главным образом в устранении угрозы ядерного нападения и избежании безрассудного расходования ресурсов на производство ядерного оружия;

2. просит Генерального секретаря препроводить настоящую резолюцию тем двум государствам, к которым обращен вышеупомянутый призыв, и информировать Генеральную Ассамблею на ее тридцать второй сессии о любых мерах, принятых этими государствами;

3. постановляет включить в предварительную повестку дня своей тридцать второй сессии пункт, озаглавленный «Осуществление резолюции 3473 (XXX) Генеральной Ассамблеи относительно подписания и ратификации Дополнительного протокола I Договора о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке (Договор Тлателолко)».

*2437-е пленарное заседание,
11 декабря 1975 года*

3474 (XXX). Создание зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 3263 (XXIX) от 9 декабря 1974 года, в которой она подавляющим большинством голосов одобрила идею создания зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока,

принимая к сведению доклады Генерального секретаря Совету Безопасности и Генеральной Ассамблее³⁹ по вопросу о создании зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока и содержащиеся в нем ответы,

признавая на основе вышеупомянутых докладов, что создание зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке пользуется широкой поддержкой в этом районе,

принимая во внимание существующую политическую обстановку в районе и создаваемую ею потенциальную опасность, которая может еще

³⁹ *Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцатый год, Дополнение за июль, август и сентябрь 1975 года, документы S/11778 и Add.1—3; и там же, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1975 года, документ S/11778/ Add.4, A/10221 и Add.1 и 2.*

более усугубиться в результате появления ядерного оружия в данном районе,

сознавая в этой связи необходимость обеспечения того, чтобы страны данного района не оказались вовлеченными в губительную гонку ядерных вооружений,

принимая к сведению всеобъемлющее исследование вопроса о зонах, свободных от ядерного оружия, во всех его аспектах⁴⁰, подготовленное Специальной группой квалифицированных правительственных экспертов во исполнение резолюции 3261 F (XXIX) Генеральной Ассамблеи от 9 декабря 1974 года,

ссылаясь на свою резолюцию 2373 (XXII) от 12 июня 1968 года, в которой она выразила надежду на возможно более широкое присоединение к Договору о нераспространении ядерного оружия⁴¹ как государств, обладающих ядерным оружием, так и государств, не обладающих им,

1. *выражает мнение*, что государства-члены, с которыми Генеральный секретарь проконсультировался посредством своих вербальных нот от 19 марта 1975 года и 13 июня 1975 года во исполнение резолюции 3263 (XXIX) Генеральной Ассамблеи, должны прилагать усилия, направленные на осуществление цели создания зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока;

2. *настоятельно призывает* все непосредственно заинтересованные стороны присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия в качестве средства содействия достижению этой цели;

3. *рекомендует*, чтобы государства-члены, упомянутые выше, в пункте 1, до создания зоны, свободной от ядерного оружия, при эффективной системе гарантий:

а) торжественно и незамедлительно провозгласили намерение воздержаться, на основе взаимности, от производства, приобретения или владения каким-либо иным способом ядерным оружием и ядерными взрывными устройствами и от разрешения на размещение ядерного оружия на своей территории или на территории, находящейся под их контролем, любой третьей стороной;

б) воздерживались, на основе взаимности, от любого другого действия, которое облегчило бы приобретение, испытание или применение такого оружия или наносило бы каким-либо иным способом ущерб цели создания зоны, свободной от ядерного оружия, в данном районе при эффективной системе гарантий;

4. *рекомендует* государствам, обладающим ядерным оружием, воздерживаться от какого-либо действия, противоречащего цели настоящей

резолюции и цели создания в районе Ближнего Востока зоны, свободной от ядерного оружия, при эффективной системе гарантий, и оказывать свое сотрудничество государствам района в их усилиях, направленных на содействие достижению этой цели;

5. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей тридцать первой сессии пункт, озаглавленный «Создание зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока».

2437-е пленарное заседание,
11 декабря 1975 года

3475 (XXX). О запрещении воздействия на природную среду и климат в военных и иных враждебных целях, несовместимых с интересами обеспечения международной безопасности, благосостояния и здоровья людей

Генеральная Ассамблея,

напоминая, что в своей резолюции 3264 (XXIX) от 9 декабря 1974 года она просила Соединенные Штаты Америки по разоружению как можно скорее приступить к согласованию текста конвенции о запрещении воздействия на природную среду в военных и иных враждебных целях,

будучи убеждена в том, что заключение такой конвенции послужило бы избавлению человечества от возможных опасностей использования средств воздействия на природную среду в военных и иных враждебных целях и таким образом содействовало бы укреплению мира и предотвращению угрозы войны,

будучи убеждена также в том, что такая конвенция не должна препятствовать использованию средств воздействия на природную среду в мирных целях, что должно способствовать сохранению и улучшению природной среды на благо нынешнего и будущих поколений,

принимая во внимание доклад Соединенных Штатов Америки по разоружению⁴² в том, что касается настоящего вопроса,

с удовлетворением отмечая, что делегации Союза Советских Социалистических Республик и Соединенных Штатов Америки представили на Сессии Комитета по разоружению идентичные проекты конвенции о запрещении военного или любого иного враждебного использования средств воздействия на природную среду⁴³ и что другие делегации высказали соображения и предварительные замечания относительно этих проектов,

1. *просит* Соединенные Штаты Америки по разоружению продолжать с учетом имеющихся предложения

⁴⁰ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцатая сессия, Дополнение № 27 А (A/10027/Add.1), приложение 1.

⁴¹ Резолюция 2373 (XXII), приложение.

⁴² Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцатая сессия, Дополнение № 27 (A/10027).

⁴³ Там же, приложение II, документы CCD/471 и CCD/472.